

**KONG s.p.a.**

via XXV Aprile, 4 | 23804 Monte Marenzo (LC) - ITALY | tel +39 0341.630506 | info@kong.it



certified UNI EN ISO 9001

# EU DECLARATION OF CONFORMITY

**DEVICE  
FORZA**

**10.5**

**ACCORDING TO STANDARDS**

**EN 1891:1998 type A**

**(Low stretch kernmantel rope)**

**Certified by the Notified Body:**

**n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic**

**With the certificate 1019-152/Q/2019**

Date of the document 29/03/19

Italiano

## Dichiarazione di Conformità UE

La presente Dichiarazione di Conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Il Dispositivo di Protezione Individuale (DPI)

**FORZA 10.5**

oggetto della dichiarazione è conforme al Regolamento (UE) 2016/425 e alle normative di armonizzazione dell'Unione Europea:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

L'organismo notificato

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

ha svolto l'esame UE del tipo (modulo B) e ha rilasciato il certificato di esame UE del tipo:

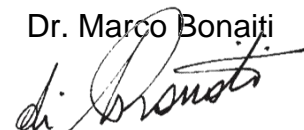
1019-152/Q/2019

Il DPI è oggetto della procedura di valutazione delle conformità al tipo basata sulla garanzia di qualità del processo di produzione (modulo D) sotto la sorveglianza dell'organismo notificato n. 1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**Il Presidente**

Dr. Marco Bonaiti



English

## EU Declaration of Conformity

This Declaration of Conformity is issued under the exclusive responsibility of the manufacturer:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

The Personal Protective Equipment (PPE)

**FORZA 10.5**

subject to the declaration complies with Regulation (EU) 2016/425 and with European Union harmonisation standards:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

The notified body

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

Has performed the EU examination for the type (module B), and has issued an EU examination certificate for the type:

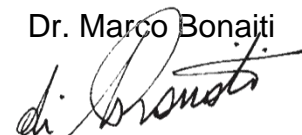
1019-152/Q/2019

The PPE is subject to the type conformity assessment procedure, based on the quality assurance of the production process (module D), under surveillance by the notified body n° 1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**The president**

Dr. Marco Bonajti



Français

## Déclaration de conformité UE

La présente Déclaration de Conformité est délivrée sous la responsabilité exclusive du Fabricant:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

L'Équipement de Protection Individuelle (EPI)

**FORZA 10.5**

objet de la déclaration est conforme au Règlement (UE) 2016/425 et aux normes d'harmonisation de l'Union Européenne:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

L'organisme notifié

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

a effectué l'examen UE de type (module B) et a délivré le certificat d'examen UE de type:

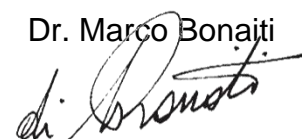
1019-152/Q/2019

L'EPI est soumis à la procédure d'évaluation de conformité au type sur la base de l'assurance de la qualité du mode de production (module D) sous la supervision de l'organisme notifié n° 1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**Le Président**

Dr. Marco Bonajti



Deutsch

## EU-Konformitätserklärung

Die vorliegende Konformitätserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung des Herstellers ausgestellt:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Die persönliche Schutzausrüstung (PSA)

**FORZA 10.5**

Gegenstand dieser Erklärung, entspricht der EU-Verordnung 2016/425 sowie den harmonisierten Normen der Europäischen Union:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

Die benannte Stelle

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung ausgestellt:

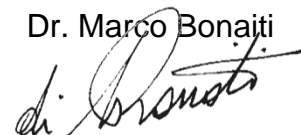
1019-152/Q/2019

Die PSA ist Gegenstand der Konformitätsbewertung anhand der Baumusterprüfung auf der Grundlage einer Qualitätssicherung des Produktionsprozesses (Modul D) unter der Überwachung durch die benannte Stelle Nr. 1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**Der Vorsitzende**

Dr. Marco Bonajti



Español

## Declaración de conformidad UE

La presente Declaración de Conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

El Equipo de Protección individual (EPI)

**FORZA 10.5**

objeto de la declaración se ajusta al Reglamento (UE) 2016/425 y a las normativas de armonización de la Unión Europea:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

El organismo notificado

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

ha realizado el examen UE de tipo (módulo B) y ha expedido el certificado de examen UE de tipo:

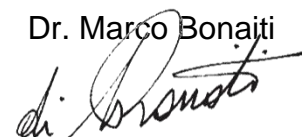
1019-152/Q/2019

El EPI es objeto del procedimiento de evaluación de la conformidad con el tipo basada en el aseguramiento de la calidad del proceso de producción (módulo D) bajo la supervisión del organismo notificado n° 1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**El Presidente**

Dr. Marco Bonajti



русский

## Декларация соответствия ЕС

Настоящая Декларация соответствия выдана под исключительную ответственность производителя:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Средство индивидуальной защиты (СИЗ)

**FORZA 10.5**

предмет декларации соответствует Регламенту (ЕС) 2016/425 и гармонизированным стандартам Европейского Союза:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

Уполномоченный орган

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

провел испытание типового образца на соответствие требованиям ЕС (модуль B) и выдал сертификат испытаний типового образца на соответствие требованиям ЕС:

1019-152/Q/2019

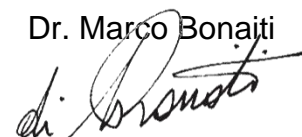
СИЗ является предметом процедуры оценки соответствия типовому образцу, основанной на обеспечении качества производственного процесса (модуль D) под наблюдением уполномоченного органа № 1019 — органа сертификации VVUU a.s. (Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**

**Президент**

Dr. Marco Bonajti



中文

## EU符合性声明

本“符合性声明”由以下制造商全权负责发布：

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

个人防护装备 (PPE)

**FORZA 10.5**

本声明的目标符合法规 (EU) 2016/425和欧盟统一标准的规定：

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

欧盟公告机构

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

进行了欧盟型式检验 (模式B) 并颁发了欧盟型式检验证书：

1019-152/Q/2019

PPE (个人防护装备) 在1019号公告机构VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic) 的监督下，在生产过程质量保证 (模式D) 的基础上进行合格评定程序。

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**

总裁

Dr. Marco Bonajti





българск

## Декларация за съответствие EU

Настоящата Декларация за съответствие се издава под изключителната отговорност на производителя:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Личното предпазно средство (ЛПС)

**FORZA 10.5**

предмет на настоящата декларация е в съответствие с Регламент (EU) 2016/425 и хармонизираните стандарти на Европейския съюз:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

Нотифицираният организъм

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

е провел изпитване EU за типово одобрение (формуляр „B“) и е издал сертификат за типово одобрение EU:

1019-152/Q/2019

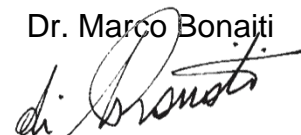
Личното предпазно средство (ЛПС) е предмет на процедура за оценка на съответствието, основаваща се на гаранция на качеството на производствения процес (формуляр „D“) под наблюдението на нотифицирания организъм № 1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**

**Председател**

Dr. Marco Bonajti



čeština

## UE prohlášení o shodě

Toto prohlášení o shodě je učiněno na výhradní zodpovědnost výrobce:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Osobní ochranný prostředek (OOP)

**FORZA 10.5**

který je předmětem prohlášení, splňuje požadavky nařízení (EU) 2016/425 a harmonizačních právních předpisů Evropské unie:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

Oznámený subjekt

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

provedl UE přezkoušení typu (modul B) a vydal certifikát UE přezkoušení typu:

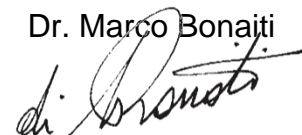
1019-152/Q/2019

OOP podléhá postupu posouzení shody s typem založené na zajištění jakosti výrobního procesu (modul D) pod dohledem oznámeného subjektu č. 1019 VVUU a.s.(Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**Předseda**

Dr. Marco Bonajti



Hrvatski

## EU Izjava o sukladnosti

Ova se izjava o sukladnosti izdaje pod isključivom odgovornošću proizvođača:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Osobna zaštitna oprema (OZO)

**FORZA 10.5**

Predmet izjave u skladu je s Uredbom (EU) 2016/425 i sa zakonodavstvom Unije o usklađivanju:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

Prijavljeno tijelo

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

obavilo je EU ispitivanje tipa (modul B) i izdalo potvrdu o EU ispitivanju tipa:

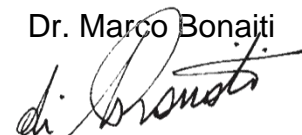
1019-152/Q/2019

OZO je predmet postupka ocjenjivanja sukladnosti s tipom na temelju osiguranja kvalitete proizvodnog postupka (modul D) pod nadzorom prijavljenog tijela br. 1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**Direktor**

Dr. Marco Bonajti



Dansk

## EU-overensstemmelseserklæring

Denne overensstemmelseserklæring udstedes på fabrikantens ansvar:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Det personlige værnemiddel (PPE - PV'er)

**FORZA 10.5**

anført i erklæringen er i overensstemmelse med forordning (EU) nr. 2016/425 og med EU-harmoniseringslovgivningen:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

Det bemyndigede organ

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

har foretaget en EU-typeafprøvning (Modul B) og har udstedt EU-typeafprøvningsattest:

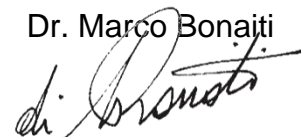
1019-152/Q/2019

Det personlige værnemiddel er genstand for proceduren for typeoverensstemmelse på grundlag af kvalitetssikring af fremstillingsprocessen (modul D) under tilsyn fra det bemyndigede organ nr. 1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**Formand**

Dr. Marco Bonajti



Nederlands

## EU-conformiteitsverklaring

Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt op eigen verantwoording van de fabrikant:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Het persoonlijk beschermingsmiddel (PBM)

**FORZA 10.5**

voorwerp van deze verklaring, voldoet aan de Verordening (EU) 2016/425 en de harmonisatiewetgeving van de Europese Unie:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

De aangemelde instantie

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

heeft het EU-typeonderzoek (module B) verricht en het certificaat van EU-typeonderzoek afgegeven:

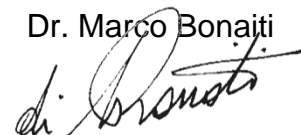
1019-152/Q/2019

Het PBM is onderworpen aan de conformiteitsbeoordelingsprocedure met het type op basis van kwaliteitsborging van het productieproces (module D) onder toezicht van de aangemelde instantie VVUU a.s. nr. 1019 (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**De voorzitter**

Dr. Marco Bonajti



Eesti

## EL-i vastavusdeklaratsioon

See vastavusdeklaratsioon on välja antud järgmise tootja ainuvastutusel:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Isikukaitsevahend

### FORZA 10.5

vastavusdeklaratsiooniga hõlmatud isikukaitsevahend vastab määrusele (EL) 2016/425 ja Euroopa Liidu ühtlustamisõigusaktidele:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

Teavitatud asutus

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

on teinud tüübihindamise (moodul B) ja väljastanud tüübihindamissertifikaadi:

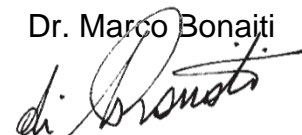
1019-152/Q/2019

Isikukaitsevahendile kohaldatakse tootmiskvaliteedi tagamisel põhinevat tüübivastavuse hindamise menetlust (moodul B) teavitatud asutuse 1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic) järelevalve all.

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**Esimees**

Dr. Marco Bonajti



Suomi

## EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus

Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Vakuutuksen kohteena oleva henkilönsuojain

**FORZA 10.5**

on neuvoston asetuksen (EU) N:o 2016/425 ja unionin yhdenmukaistamislainsäädännön mukainen:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

Ilmoitettu laitos

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

suoritti EU-tyyppitarkastuksen (moduuli B) ja antoi EU-tyyppitarkastustodistuksen:

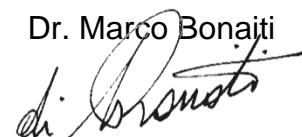
1019-152/Q/2019

Henkilönsuojaimen sovelletaan tuotantoprosessin laadunvarmistukseen perustuvaa tyyppimukaisuutta (moduuli D) ilmoitetun laitoksen VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic) numero 1019 valvonnassa.

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**Presidentti**

Dr. Marco Bonajti



Gàidhlig

## Dearbhú Comhréireachta de chuid AE

Eisítear an Dearbhú Comhréireachta seo faoi fhreagracht eisiach an monaróra:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Comhlíonann an Trealamh Cosanta Pearsanta (TCP)

**FORZA 10.5**

faoi réir an dearbhaithe Rialachán (AE) 2016/425 agus caighdeáin chomhchuibhithe an Aontais Eorpaigh:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

An comhlacht dá dtugtar fógra

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

rinne sé an scrúdú AE don chineál (modúl B), agus d'eisigh sé deimhniú ar chineálscrúdú AE:

1019-152/Q/2019

Tá an TCP faoi réir an nós imeachta um measúnú comhréireacha cineálacha, bunaithe ar dhearbhú cáilíochta an phróisis táirgthe (modúl D), faoi fhaireachas an chomhlachta dá dtugtar fógra, uimh. 1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**An tUachtarán**

Dr. Marco Bonajti





Ελληνικά

## Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με την αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Η συσκευή ατομικής προστασίας (ΜΑΠ)

**FORZA 10.5**

αντικείμενο της δήλωσης συμμορφώνεται με τον κανονισμό (ΕΕ) 2016/425 και τα πρότυπα  
εναρμόνισης της Ευρωπαϊκής Ένωσης:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

Ο κοινοποιημένος οργανισμός

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

πραγματοποίησε την εξέταση τύπου ΕΕ (έγγραφο Β) και εξέδωσε το πιστοποιητικό εξέτασης ΕΕ του  
τύπου:

1019-152/Q/2019

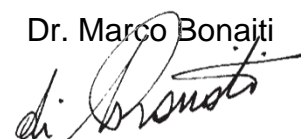
Το ΜΑΠ υπόκειται στη διαδικασία αξιολόγησης της συμμόρφωσης τύπου με βάση τη διασφάλιση  
ποιότητας της παραγωγικής διαδικασίας (έγγραφο D) υπό την εποπτεία του κοινοποιημένου  
οργανισμού αριθ. 1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**

**Ο Πρόεδρος**

Dr. Marco Bonajti



Magyar

## EU Megfeleléségi nyilatkozat

Ez a Megfeleléségi nyilatkozat az alábbi gyártó kizárólagos felelőssége alatt került kibocsátásra:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Az egyéni védőfelszerelés

**FORZA 10.5**

mely a nyilatkozat tárgyát képezi, megfelel az (EU) 2016/425 szabályozásának és az Európai Unió harmonizált szabványainak:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

A bejelentett szervezet

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

elvégezte az EU-típusvizsgálatot ("B" modul), és kiadta az EU-típusvizsgálati tanúsítványt:

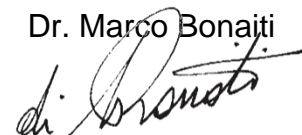
1019-152/Q/2019

Az egyéni védőfelszerelés a gyártási folyamat minőség biztosításán alapuló megfelelőségértékelés tárgya (D modul), melynek felügyeletét az VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic) 1019 sz. hitelesítést végző szervezet végzi.

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
Elnök

Dr. Marco Bonajti



Latviešu

## ES atbilstības deklarācija

Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz ražotāja atbildību:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Individuālais aizsardzības līdzeklis (IAL)

**FORZA 10.5**

deklarācijas priekšmets atbilst Regulai (ES) 2016/425 un Eiropas Savienības saskaņošanas tiesību aktiem:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

Paziņotā struktūra

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

veica ES tipa pārbaudi (B modulis) un izdeva ES tipa pārbaudes sertifikātu:

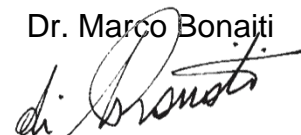
1019-152/Q/2019

Uz IAL attiecas atbilstības novērtēšanas procedūra "Atbilstība tipam, pamatojoties uz kvalitātes nodrošināšanu ražošanas procesā" (D modulis) paziņotās struktūras VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic), Nr. 1019 uzraudzībā.

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**Priekšsēdētājs**

Dr. Marco Bonajti



Lietuvių

## ES atitikties deklaracija

Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo išimtinė atsakomybe:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Asmeninės Apsaugos Priemonė (IAL)

**FORZA 10.5**

deklaracijos objektas atitinka (ES) Reglamentą 2016/425 ir Europos Sąjungos derinimo teisės aktus:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

Notifikuotoji įstaiga

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

atliko ES tyrimą tipo (B modulis) ir išdavė ES tyrimo sertifikatą tipo:

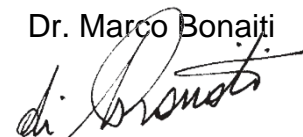
1019-152/Q/2019

AAP taikoma atitikties vertinimo pagal tipą procedūra, pagrįsta gamybos proceso kokybės užtikrinimu (D modulis), prižiūrint notifikuotajai įstaigai nr. 1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**Prezidentas**

Dr. Marco Bonajti



Malti

## Dikjarazzjoni ta' Konformità tal-UE

Id-Dikjarazzjoni ta' Konformità tinħareġ taħt ir-responsabbiltà unika tal-manifattur:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

It-Tagħmir ta' Protezzjoni Personali (TPP-PPE)

**FORZA 10.5**

I-għan tad-dikjarazzjoni huwa f'konformità ma' Regolament (UE) 2016/425 u tal-istandards t'armonizzazzjoni tal-Unjoni Ewropea:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

Il-korp notifikat

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

wettaq l-eżami tal-UE tat-tip (modulu B) u ħareġ iċ-ċertifikat tal-eżami tal-UE tat-tip:

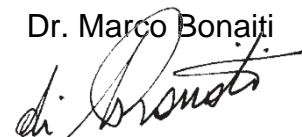
1019-152/Q/2019

It-TPI huwa suġġett għall-proċedura ta' valutazzjoni għat-tip abbażi tal-garanzija ta' kwalità tal-proċess ta' produzzjoni (modulu D) taħt is-sorveljanza tal-korp notifikat nru. 1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**Iċ-Ċermin**

Dr. Marco Bonajti



Polskie

## Deklaracji zgodności WE

Niniejsza Deklaracja Zgodności została wydana na wyłączną odpowiedzialność producenta:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Środek Ochrony Indywidualnej (ŚOI)

**FORZA 10.5**

przedmiot deklaracji jest zgodny z Rozporządzeniem (WE) 2016/425 i z normami zharmonizowanymi Unii Europejskiej:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

Notyfikowany organ

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

wykonał badanie typu WE (moduł B) i wydał świadectwo badania typu WE:

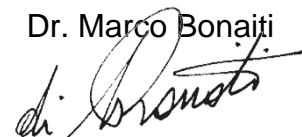
1019-152/Q/2019

ŚOI jest przedmiotem procedury oceny zgodności z typem, opierającej się na zapewnieniu jakości procesu produkcyjnego (moduł D) pod nadzorem notyfikowanego organu nr 1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**Prezes**

Dr. Marco Bonajti



Português

## Declaração de conformidade UE

A presente Declaração de Conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

O Equipamento de Proteção Individual (EPI)

**FORZA 10.5**

objeto da declaração está em conformidade com o Regulamento (UE) 2016/425 e com as normas de harmonização da União Europeia:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

O organismo notificado

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

efetuou o exame UE de tipo (Módulo B) e emitiu o certificado de exame UE de tipo:

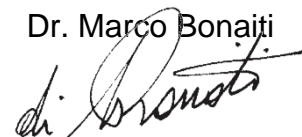
1019-152/Q/2019

O EPI está sujeito ao procedimento de avaliação de conformidade com o tipo baseado na garantia da qualidade do processo de produção (módulo D) sob vigilância do organismo notificado n. 1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**O Presidente**

Dr. Marco Bonajti



Română

## Declarație de conformitate UE

Prezenta declarație de conformitate este eliberată pe răspunderea exclusivă a producătorului:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Echipamentul individual de protecție (EIP)

**FORZA 10.5**

obiectul declarației, este conform cu Regulamentul (UE) 2016/425 și legislația armonizată a Uniunii Europene:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

Organismul notificat

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

a efectuat examinarea UE de tip (modulul B) și a eliberat certificatul de examinare UE de tip:

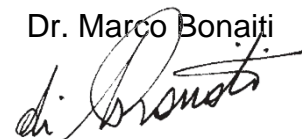
1019-152/Q/2019

EIP face obiectul procedurii de evaluare a conformității de tip bazată pe asigurarea calității procesului de producție (modulul D) sub supravegherea organismului notificat nr. 1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**Președinte**

Dr. Marco Bonajti





Slovenský

## EÚ vyhlásenie o zhode

Toto vyhlásenie o zhode sa vystavuje na výhradnú zodpovednosť výrobcu:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Osobný ochranný pracovný prostriedok (OOPP)

**FORZA 10.5**

ktorý je predmetom vyhlásenia, je v súlade s Nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/425 a harmonizovanými normami Európskej únie:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

Notifikovaný subjekt

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

vykonal typové skúšky EÚ (formulár B) a vystavil osvedčenie o typovej skúške EÚ:

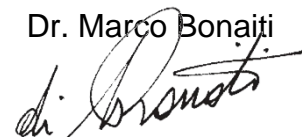
1019-152/Q/2019

OOPP je predmetom postupu posudzovania typovej zhody, založenej na záruke kvality výrobného postupu (formulár D) pod dohľadom notifikovaného subjektu č. 1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**Prezident**

Dr. Marco Bonajti



Slovenščina

## EU - Izjava o skladnosti

Za izdano Izjavo o skladnosti je odgovoren izključno proizvajalec:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Osebna zaščitna oprema (OZO)

**FORZA 10.5**

ki je predmet izjave, je skladna z Uredbo (EU) 2016/425 in s harmoniziranimi standardi Evropske unije:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

Priglašeni organ

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

je opravil preizkus tipa EU (obrazec B) in je izdal naslednji certifikat testiranja:

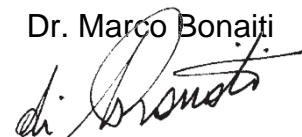
1019-152/Q/2019

OZO je predmet postopka ocene skladnosti na podlagi garancije kakovosti proizvodnega postopka (obrazec D) pod nadzorom priglašenega organa št. 1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**Direktor**

Dr. Marco Bonajti



Svenska

## EU-försäkran om överensstämmelse

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar:

**KONG S.p.A. – Via XXV Aprile, 4 – 23804 Monte Marenzo LC – Italia**

Den personliga skyddsutrustningen (PPE)

**FORZA 10.5**

föremålet för försäkran, överensstämmer med förordning (EU) 2016/425 och EU:s harmoniseringsstandarder:

EN 1891:1998 type A

(Low stretch kernmantel rope)

Det anmälda organet

n° 1019 - VVUU a.s. - Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic

har utfört EU-typkontrollen (modul B) och har utfärdat intyget om EU-typkontroll:

1019-152/Q/2019

PPE är föremål för förfarandet för bedömning av överensstämmelse med typ baserat på kvalitetssäkringen av produktionsprocessen (modul D) under övervakning av det anmälda organet nr.1019 VVUU a.s. (Pikartska 1337/7, 716 07 Ostrava, Radvanice, Czech Republic).

Monte Marenzo, 29/03/19

**KONG S.p.A.**  
**Verkställande direktör**

Dr. Marco Bonajti

